



Estado de la recaudación de las contribuciones señaladas, y Miembros con atrasos de contribuciones de importancia bastante para que esté justificado aplicar el Artículo 7 de la Constitución

Informe de la Directora General

ESTADO DE LA RECAUDACIÓN

1. Para que la OMS pueda aplicar cabalmente su presupuesto por programas aprobado, las contribuciones de los Estados Miembros deben recibirse en su totalidad y puntualmente. Las contribuciones deben abonarse anualmente y se consideran pagaderas el 1 de enero del año al que correspondan. El retraso en los pagos ha sido motivo de grave preocupación en sucesivas reuniones del Consejo Ejecutivo y Asambleas de la Salud.
2. Al 31 de diciembre de 2006, la tasa de recaudación de ese año era del 89%, muy ligeramente inferior a la tasa correspondiente al 31 de diciembre de 2005 (véase el anexo 1, figura 1). Han pagado sus contribuciones por entero 133 Estados Miembros y otros 25 Miembros han pagado una parte (véase el anexo 1, figura 2). Se insta a los Estados Miembros que tienen aún pendiente el pago de la contribución señalada para 2006 (o de años anteriores, si es el caso), a que lo liquiden lo antes posible, para permitir la financiación y ejecución plenas del presupuesto.
3. En el anexo 2¹ figura el estado de la recaudación de las contribuciones anuales al presupuesto ordinario al 31 de diciembre de 2006 y se enumeran todas las sumas que adeuda cada Estado Miembro hasta el 2006, inclusive. Las contribuciones adeudadas comprenden los montos pagaderos al 31 de diciembre de 2006, así como las cantidades adeudadas en virtud de arreglos especiales autorizados por la Asamblea de la Salud, pero que podrían abonarse en el futuro conforme a un sistema de anualidades. Al 31 de diciembre de 2006, los Estados Miembros debían un total de unos US\$ 87 millones, además de otros US\$ 56 millones en virtud de los precitados arreglos especiales (véase el anexo 2, secciones 1 y 2). El total equivalente adeudado al 31 de diciembre de 2005 era de US\$ 82 millones y US\$ 58 millones, respectivamente.
4. El valor total de los pagos recibidos por adelantado para 2007 es de US\$ 52 millones, muy ligeramente inferior a los US\$ 55 millones que se recibieron de forma equivalente para 2006; 27 Estados Miembros han pagado la totalidad de sus contribuciones por adelantado, cifra ligeramente superior a los que lo hicieron el año pasado (véase el anexo 2, sección 3).

¹ Disponible en francés y en inglés solamente.

MIEMBROS CON ATRASOS

5. El Artículo 7 de la Constitución dice que «Si un Miembro deja de cumplir con las obligaciones financieras para con la Organización... la Asamblea de la Salud podrá... suspender los privilegios de voto... a que tenga derecho tal Miembro».

6. De conformidad con la resolución WHA41.7, si en el momento de la apertura de la Asamblea de la Salud un Estado Miembro tiene atrasos de contribuciones de una cuantía igual o superior al importe de las contribuciones adeudadas en relación con los dos años precedentes completos, la Asamblea de la Salud adoptará una decisión, a menos que concurren circunstancias que justifiquen una medida diferente. En virtud de esa decisión se suspenderá el derecho de voto del Miembro en cuestión desde el día de la apertura de la siguiente Asamblea de la Salud si en ese momento el Miembro sigue con atrasos de la importancia mencionada. Si el Miembro ya no tiene atrasos de esa importancia, la decisión quedará sin efecto y la suspensión no se aplicará.

7. En cumplimiento de la resolución WHA41.7, en Asambleas de la Salud posteriores se adoptaron resoluciones por las que se suspendió el derecho de voto de los 12 Estados Miembros enumerados en el anexo 3.¹ La suspensión se mantendrá en la 60ª Asamblea Mundial de la Salud y en las Asambleas de la Salud subsiguientes hasta que los atrasos se hayan reducido a un nivel inferior al que justifica la aplicación del Artículo 7 de la Constitución.

8. En cumplimiento de la resolución WHA59.5, adoptada por la Asamblea de la Salud, los derechos de voto de Dominica y de la República Democrática del Congo se suspenderán a partir de la apertura de la 60ª Asamblea Mundial de la Salud, en mayo de 2007, si en ese momento dichos Miembros siguen con atrasos en el pago de sus contribuciones de una cuantía que justifique la aplicación del Artículo 7 de la Constitución.

9. Otros cuatro Estados Miembros (Belarús, Cabo Verde, Irán y Palau) tienen atrasos en el pago de sus contribuciones de una cuantía igual o superior al importe de las contribuciones adeudadas en relación con los dos años precedentes completos, como se indica en el anexo 3.

10. Inmediatamente antes de la apertura de la 60ª Asamblea Mundial de la Salud, la Directora General volverá a informar al Comité de Programa, Presupuesto y Administración, del Consejo Ejecutivo, sobre los Miembros a que se refiere el párrafo 9 *supra*, para que el Comité pueda formular recomendaciones a la Asamblea de la Salud sobre la base de las disposiciones de la resolución WHA41.7 y la situación de los atrasos vigentes en ese momento.

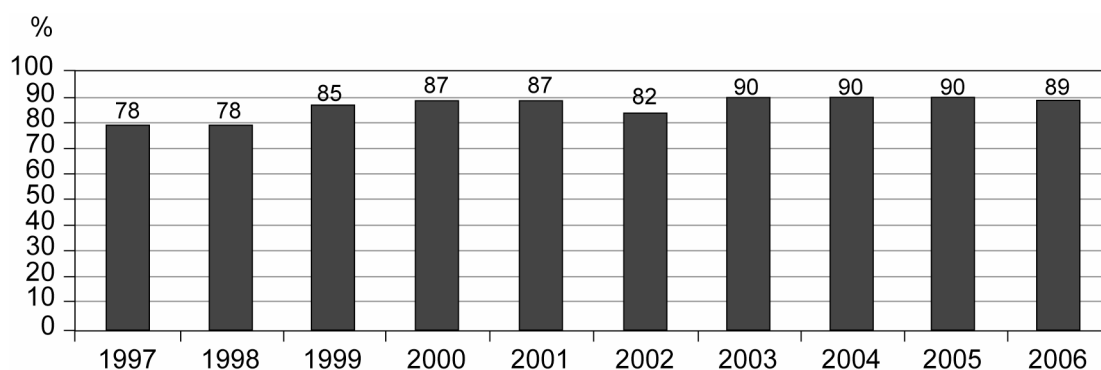
11. Si en ese momento los Miembros en cuestión siguen teniendo atrasos de la magnitud a que se refiere el párrafo 9 *supra*, de conformidad con la resolución WHA41.7, la 60ª Asamblea Mundial de la Salud adoptará una decisión, a menos que circunstancias excepcionales justifiquen una medida diferente. En virtud de esa decisión, se suspenderá el derecho de voto de esos cuatro Estados Miembros a partir del día de apertura de la 61ª Asamblea Mundial de la Salud, en mayo de 2008.

INTERVENCIÓN DEL CONSEJO EJECUTIVO

12. Se invita al Consejo Ejecutivo a que tome nota del informe.

¹ Disponible en francés y en inglés solamente.

**Figura 1. Tasa de recaudación de las contribuciones
Porcentaje recaudado al 31 de diciembre, desde 1997 hasta 2006**



WHO 07.01

**Figura 2. Situación de los Estados Miembros y Miembros Asociados
respecto del pago de las contribuciones al presupuesto efectivo
pagaderas en el año**

	Número de Miembros que habían pagado por entero sus contribuciones	Número de Miembros y Miembros Asociados que habían pagado parcialmente sus contribuciones	Número de Miembros y Miembros Asociados que no habían efectuado ningún pago	Número total de Miembros y Miembros Asociados
30 de noviembre de 1997	99	27	66	192
30 de noviembre de 1998	100	25	68	193
30 de noviembre de 1999	109	27	57	193
30 de noviembre de 2000	114	28	51	193
31 de diciembre de 2001	122	25	46	193
31 de diciembre de 2002	116	22	56	194
31 de diciembre de 2003	132	22	40	194
31 de diciembre de 2004	119	33	42	194
31 de diciembre de 2005	128	24	42	194
31 de diciembre de 2006	133	25	36	194

1. STATEMENT SHOWING THE STATUS OF CONTRIBUTIONS IN RESPECT OF ASSESSMENTS FOR 2006 AND PRECEDING YEARS (EXCLUDING AMOUNTS DUE UNDER SPECIAL ARRANGEMENTS)
 1. ETAT DU RECOUVREMENT DES CONTRIBUTIONS POUR 2006 ET LES ANNEES PRECEDENTES (A L'EXCEPTION DES SOMMES DUES AU TITRE DES ARRANGEMENTS SPECIAUX)

Members and Associate Members	Arrears/ (credits) ^a	2006 assessment	Total amount outstanding	Receipts and credits given during 2006	Balance due -- Solde dû 31.12.2006				Membres et Membres associés
	Arriérés/ (Crédits) ^a	Contributions fixées pour 2006	Montant restant dû	Recettes et crédits bonifiés en 2006	1987-2004	2005	2006	Total	
	31.12.2005 (US\$)	(US\$)	1.1.2006 (US\$)	(US\$)	(US\$)	(US\$)	(US\$)	(US\$)	
AFGHANISTAN *	80 260	8 930	89 190	89 190	-	-	-	-	AFGHANISTAN *
ALBANIA	-	22 330	22 330	22 330	-	-	-	-	ALBANIE
ALGERIA	-	339 390	339 390	339 390	-	-	-	-	ALGERIE
ANDORRA	-	22 330	22 330	22 330	-	-	-	-	ANDORRE
ANGOLA	-	4 470	4 470	4 470	-	-	-	-	ANGOLA
ANTIGUA AND BARBUDA	174 064	13 400	187 464	-	161 184	12 880	13 400	187 464	ANTIGUA-ET-BARBUDA
ARGENTINA	30 800 484	4 269 090	35 069 574	-	26 696 974	4 103 510	4 269 090	35 069 574	ARGENTINE
ARMENIA *	-	8 930	8 930	8 930	-	-	-	-	ARMENIE *
AUSTRALIA	-45 556	7 109 200	7 063 644	7 063 644	-	-	-	-	AUSTRALIE
AUSTRIA	-	3 835 930	3 835 930	3 835 930	-	-	-	-	AUTRICHE
AZERBAIJAN *	-	22 330	22 330	22 330	-	-	-	-	AZERBAIDJAN *
BAHAMAS	-23 524	58 050	34 526	34 526	-	-	-	-	BAHAMAS
BAHRAIN	-295	133 970	133 675	133 675	-	-	-	-	BAHREIN
BANGLADESH	-44 660	44 660	-	-	-	-	-	-	BANGLADESH
BARBADOS	-	44 660	44 660	44 660	-	-	-	-	BARBADE
BELARUS *	237 530	80 380	317 910	80 004	80 266	77 260	80 380	237 906	BELARUS *
BELGIUM	-	4 773 700	4 773 700	4 773 700	-	-	-	-	BELGIQUE
BELIZE	381	4 470	4 851	4 470	-	-	381	381	BELIZE
BENIN	-	8 930	8 930	8 930	-	-	-	-	BENIN
BHUTAN	-52	4 470	4 418	-	-	-	4 418	4 418	BHOUTAN
BOLIVIA	101 038	40 190	141 228	141 228	-	-	-	-	BOLIVIE
BOSNIA AND HERZEGOVINA	-11	13 400	13 389	13 389	-	-	-	-	BOSNIE-HERZEGOVINE
BOTSWANA	-3 674	53 590	49 916	49 916	-	-	-	-	BOTSWANA
BRAZIL	6 329 849	6 801 070	13 130 919	11 140 966	-	-	1 989 953	1 989 953	BRESIL
BRUNEI DARUSSALAM	-25 917	151 830	125 913	125 913	-	-	-	-	BRUNEI DARUSSALAM
BULGARIA	-11 348	75 920	64 572	64 572	-	-	-	-	BULGARIE
BURKINA FASO	-8 930	8 930	-	-	-	-	-	-	BURKINA FASO
BURUNDI	-3 010	4 470	1 460	1 460	-	-	-	-	BURUNDI
CAMBODIA	-	8 930	8 930	8 930	-	-	-	-	CAMBODGE
CAMEROON	35 180	35 730	70 910	70 910	-	-	-	-	CAMEROUN
CANADA	-12 561 660	12 561 660	-	-	-	-	-	-	CANADA
CAPE VERDE	8 533	4 470	13 003	-	4 243	4 290	4 470	13 003	CAP-VERT
CENTRAL AFRICAN REPUBLIC *	-	4 470	4 470	-	-	-	4 470	4 470	REPUBLIQUE CENTRAFRICAINE *
CHAD	-482	4 470	3 988	-	-	-	3 988	3 988	TCHAD
CHILE	1 184 749	995 830	2 180 579	847 677	-	337 072	995 830	1 332 902	CHILI
CHINA	-1 919 634	9 167 830	7 248 196	7 248 196	-	-	-	-	CHINE
COLOMBIA	406 033	692 170	1 098 203	1 098 203	-	-	-	-	COLOMBIE
COMOROS	444 427	4 470	448 897	4 590	435 547	4 290	4 470	444 307	COMORES
CONGO	-4 470	4 470	-	-	-	-	-	-	CONGO
COOK ISLANDS	-	4 470	4 470	-	-	-	4 470	4 470	ILES COOK
COSTA RICA	77 583	133 970	211 553	211 553	-	-	-	-	COSTA RICA
COTE D'IVOIRE	81 120	44 660	125 780	81 120	-	-	44 660	44 660	COTE D'IVOIRE
CROATIA	-176	165 230	165 054	165 054	-	-	-	-	CROATIE
CUBA	-7 606	192 020	184 414	184 414	-	-	-	-	CUBA
CYPRUS	-	174 160	174 160	174 160	-	-	-	-	CHYPRE
CZECH REPUBLIC	-3 382	817 200	813 818	813 818	-	-	-	-	REPUBLIQUE TCHEQUE
DEMOCRATIC PEOPLE'S REPUBLIC OF KOREA	115	44 660	44 775	43 415	-	-	1 360	1 360	REP. POPULAIRE DEMOCRATIQUE DE COREE
DEMOCRATIC REPUBLIC OF THE CONGO	29 835	13 400	43 235	-	16 955	12 880	13 400	43 235	REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE DU CONGO
DEMOCRATIC REPUBLIC OF TIMOR-LESTE	-20	4 470	4 450	-	-	-	4 450	4 450	REP. DEMOCRATIQUE DU TIMOR-LESTE
DENMARK	-22 044	3 206 290	3 184 246	3 184 246	-	-	-	-	DANEMARK
DJIBOUTI	4 290	4 470	8 760	-	-	4 290	4 470	8 760	DJIBOUTI
DOMINICA	12 260	4 470	16 730	-	7 970	4 290	4 470	16 730	DOMINIQUE
DOMINICAN REPUBLIC *	-35 725	156 300	120 575	-	-	-	120 575	120 575	REPUBLIQUE DOMINICAINE *
ECUADOR	-2 656	84 850	82 194	82 194	-	-	-	-	EQUATEUR
EGYPT	-	535 870	535 870	-	-	-	535 870	535 870	EGYPTE

^a (Credits) = Payments in advance
 (Crédits) = Paiements anticipés

* See also Section 2
 Voir aussi section 2

Members and Associate Members	Arrears/ (credits) ^a	2006 assessment	Total amount outstanding	Receipts and credits given during 2006	Balance due -- Solde dû 31.12.2006				Membres et Membres associés
	Arriérés/ (Crédits) ^a	Contributions fixées pour 2006	Montant restant dû	Recettes et crédits bonifiés en 2006	1987-2004	2005	2006	Total	
	31.12.2005 (US\$)	(US\$)	1.1.2006 (US\$)	(US\$)	(US\$)	(US\$)	(US\$)	(US\$)	
EL SALVADOR	-17 860	98 250	80 390	80 390	-	-	-	-	EL SALVADOR
EQUATORIAL GUINEA	8 019	8 930	16 949	16 949	-	-	-	-	GUINEE EQUATORIALE
ERITREA	-18	4 470	4 452	-	-	-	4 452	4 452	ERYTHREE
ESTONIA	-53 590	53 590	-	-	-	-	-	-	ESTONIE
ETHIOPIA	-17 860	17 860	-	-	-	-	-	-	ETHIOPIE
FIJI	-123	17 860	17 737	17 737	-	-	-	-	FIDJI
FINLAND	-16 047	2 380 150	2 364 103	2 364 103	-	-	-	-	FINLANDE
FRANCE	-184 075	28 287 030	28 102 955	28 102 955	-	-	-	-	FRANCE
GABON	-40 190	40 190	-	-	-	-	-	-	GABON
GAMBIA	10 663	4 470	15 133	10 633	-	30	4 470	4 500	GAMBIE
GEORGIA *	-	13 400	13 400	13 400	-	-	-	-	GEORGIE *
GERMANY	-116 193	38 682 150	38 565 957	38 565 957	-	-	-	-	ALLEMAGNE
GHANA	-17 860	17 860	-	-	-	-	-	-	GHANA
GREECE	-334 405	2 366 760	2 032 355	2 032 355	-	-	-	-	GRECE
GRENADA	4 290	4 470	8 760	-	-	4 290	4 470	8 760	GRENADE
GUATEMALA	-265	133 970	133 705	133 705	-	-	-	-	GUATEMALA
GUINEA	25 760	13 400	39 160	39 160	-	-	-	-	GUINEE
GUINEA-BISSAU	222 590	4 470	227 060	-	218 300	4 290	4 470	227 060	GUINEE-BISSAU
GUYANA	-319	4 470	4 151	4 151	-	-	-	-	GUYANA
HAITI	-	13 400	13 400	13 400	-	-	-	-	HAITI
HONDURAS	-71	22 330	22 259	22 259	-	-	-	-	HONDURAS
HUNGARY	-3 117	562 660	559 543	559 543	-	-	-	-	HONGRIE
ICELAND	-1 044	151 830	150 786	150 786	-	-	-	-	ISLANDE
INDIA	14 454	1 880 010	1 894 464	1 695 964	-	-	198 500	198 500	INDE
INDONESIA	-	634 110	634 110	634 110	-	-	-	-	INDONESIE
IRAN (ISLAMIC REPUBLIC OF)	862 282	701 100	1 563 382	-	188 382	673 900	701 100	1 563 382	IRAN (REPUBLIQUE ISLAMIQUE D')
IRAQ *	-	71 450	71 450	71 450	-	-	-	-	IRAQ *
IRELAND	-7 094	1 562 950	1 555 856	1 555 856	-	-	-	-	IRLANDE
ISRAEL	432 229	2 085 430	2 517 659	1 420 221	-	-	1 097 438	1 097 438	ISRAEL
ITALY	-	21 814 780	21 814 780	21 814 780	-	-	-	-	ITALIE
JAMAICA	-3 577	35 730	32 153	32 153	-	-	-	-	JAMAIQUE
JAPAN	-145 079	86 937 160	86 792 081	86 792 081	-	-	-	-	JAPON
JORDAN	-39	49 120	49 081	49 081	-	-	-	-	JORDANIE
KAZAKHSTAN *	-111 640	111 640	-	-	-	-	-	-	KAZAKHSTAN *
KENYA	-3 793	40 190	36 397	36 397	-	-	-	-	KENYA
KIRIBATI	4 290	4 470	8 760	8 760	-	-	-	-	KIRIBATI
KUWAIT	-4 588	723 430	718 842	718 842	-	-	-	-	KOWEIT
KYRGYZSTAN	1 233 412	4 470	1 237 882	9 178	1 219 944	4 290	4 470	1 228 704	KIRGHIZISTAN
LAO PEOPLE'S DEMOCRATIC REPUBLIC	-64	8 680	8 616	8 616	-	-	-	-	REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE POPULAIRE LAO
LATVIA	-66 990	66 990	-	-	-	-	-	-	LETTONIE
LEBANON	27 049	107 180	134 229	876	-	40 463	92 890	133 353	LIBAN
LESOTHO	-20	4 470	4 450	4 450	-	-	-	-	LESOTHO
LIBERIA *	33 337	4 470	37 807	37 807	-	-	-	-	LIBERIA *
LIBYAN ARAB JAMAHIRIYA	612 791	589 460	1 202 251	561 979	-	50 812	589 460	640 272	JAMAHIRIYA ARABE LIBYENNE
LITHUANIA	86 945	107 180	194 125	125 334	-	-	68 791	68 791	LITUANIE
LUXEMBOURG	-2 043	343 850	341 807	341 807	-	-	-	-	LUXEMBOURG
MADAGASCAR	-1 707	13 400	11 693	8 166	-	-	3 527	3 527	MADAGASCAR
MALAWI	4 290	4 470	8 760	8 760	-	-	-	-	MALAWI
MALAYSIA	-906 510	906 510	-	-	-	-	-	-	MALAISIE
MALDIVES	-4 465	4 470	5	5	-	-	-	-	MALDIVES
MALI	-1 744	8 930	7 186	7 186	-	-	-	-	MALI
MALTA	-451	62 520	62 069	62 069	-	-	-	-	MALTE
MARSHALL ISLANDS	8 507	4 470	12 977	4 217	-	4 290	4 470	8 760	ILES MARSHALL
MAURITANIA	1 981	4 470	6 451	5 563	-	-	888	888	MAURITANIE
MAURITIUS	-407	49 120	48 713	48 713	-	-	-	-	MAURICE

2

^a (Credits) = Payments in advance
(Crédits) = Paiements anticipés

* See also Section 2
Voir aussi section 2

Members and Associate Members	Arrears/ (credits) ^a	2006 assessment	Total amount outstanding	Receipts and credits given during 2006	Balance due -- Solde dû 31.12.2006				Membres et Membres associés
	Arriérés/ (Crédits) ^a	Contributions fixées pour 2006	Montant restant dû	Recettes et crédits bonifiés en 2006	1987-2004	2005	2006	Total	
	31.12.2005 (US\$)	(US\$)	1.1.2006 (US\$)	(US\$)	(US\$)	(US\$)	(US\$)	(US\$)	
MEXICO	619 396	8 408 680	9 028 076	9 027 828	-	-	248	248	MEXIQUE
MICRONESIA (FEDERATED STATES OF)	-145	4 470	4 325	4 325	-	-	-	-	MICRONESIE (ETATS FEDERES DE)
MONACO	-55	13 400	13 345	13 345	-	-	-	-	MONACO
MONGOLIA	-26	4 470	4 444	4 444	-	-	-	-	MONGOLIE
MOROCCO	-	209 880	209 880	209 880	-	-	-	-	MAROC
MOZAMBIQUE	-4 470	4 470	-	-	-	-	-	-	MOZAMBIQUE
MYANMAR	-43 617	44 660	1 043	-	-	-	1 043	1 043	MYANMAR
NAMIBIA	-732	26 800	26 068	26 068	-	-	-	-	NAMIBIE
NAURU	103 821	4 470	108 291	4 290	95 241	4 290	4 470	104 001	NAURU
NEPAL	-	17 860	17 860	17 860	-	-	-	-	NEPAL
NETHERLANDS	-44 834	7 546 820	7 501 986	7 501 986	-	-	-	-	PAYS-BAS
NEW ZEALAND	-986 890	986 890	-	-	-	-	-	-	NOUVELLE-ZELANDE
NICARAGUA	-10	4 470	4 460	4 460	-	-	-	-	NICARAGUA
NIGER	137 812	4 470	142 282	58 634	74 888	4 290	4 470	83 648	NIGER
NIGERIA	-90 398	187 560	97 162	97 162	-	-	-	-	NIGERIA
NIUE	4 276	4 470	8 746	-	-	4 276	4 470	8 746	NIIOUE
NORWAY	-20 847	3 032 130	3 011 283	3 011 283	-	-	-	-	NORVEGE
OMAN	-37 561	312 590	275 029	275 029	-	-	-	-	OMAN
PAKISTAN	250 031	245 610	495 641	253 864	-	-	241 777	241 777	PAKISTAN
PALAU	8 236	4 470	12 706	-	3 946	4 290	4 470	12 706	PALAU
PANAMA	38 825	84 850	123 675	67 940	-	-	55 735	55 735	PANAMA
PAPUA NEW GUINEA	60 379	13 400	73 779	73 779	-	-	-	-	PAPOUASIE-NOUVELLE-GUINEE
PARAGUAY	107 296	53 590	160 886	155 823	-	-	5 063	5 063	PARAGUAY
PERU	1 259 195	410 840	1 670 035	914 295	-	344 900	410 840	755 740	PEROU
PHILIPPINES	341 764	424 230	765 994	425 106	-	-	340 888	340 888	PHILIPPINES
POLAND	-	2 058 630	2 058 630	2 058 630	-	-	-	-	POLOGNE
PORTUGAL	-	2 098 820	2 098 820	2 098 820	-	-	-	-	PORTUGAL
PUERTO RICO	8 580	4 470	13 050	-	4 290	4 290	4 470	13 050	PORTO RICO
QATAR	-	285 800	285 800	285 800	-	-	-	-	QATAR
REPUBLIC OF KOREA	4 609 110	8 020 180	12 629 290	8 461 444	-	-	4 167 846	4 167 846	REPUBLIQUE DE COREE
REPUBLIC OF MOLDOVA *	-	4 470	4 470	4 470	-	-	-	-	REPUBLIQUE DE MOLDOVA *
ROMANIA	-858	267 940	267 082	267 082	-	-	-	-	ROUMANIE
RUSSIAN FEDERATION	-71 450	4 912 140	4 840 690	4 840 690	-	-	-	-	FEDERATION DE RUSSIE
RWANDA	-14	4 470	4 456	4 456	-	-	-	-	RWANDA
SAINT KITTS AND NEVIS	-24	4 470	4 446	4 446	-	-	-	-	SAINT-KITTS-ET-NEVIS
SAINT LUCIA	12 220	8 930	21 150	21 150	-	-	-	-	SAINTE-LUCIE
SAINT VINCENT AND THE GRENADINES	-	4 470	4 470	-	-	-	4 470	4 470	SAINT-VINCENT-ET-LES-GRENADINES
SAMOA	-4 470	4 470	-	-	-	-	-	-	SAMOA
SAN MARINO	-	13 400	13 400	13 400	-	-	-	-	SAINT-MARIN
SAO TOME AND PRINCIPE	-4 470	4 470	-	-	-	-	-	-	SAO TOME-ET-PRINCIPE
SAUDI ARABIA	-3 183 960	3 183 960	-	-	-	-	-	-	ARABIE SAOUDITE
SENEGAL	-22 330	22 330	-	-	-	-	-	-	SENEGAL
SERBIA AND MONTENEGRO	81 560	84 850	166 410	166 410	-	-	-	-	SERBIE-ET-MONTENEGRO
SEYCHELLES	-	8 930	8 930	8 930	-	-	-	-	SEYCHELLES
SIERRA LEONE	-7	4 470	4 463	4 463	-	-	-	-	SIERRA LEONE
SINGAPORE	-389 552	1 732 650	1 343 098	1 343 098	-	-	-	-	SINGAPOUR
SLOVAKIA	-608	227 750	227 142	227 142	-	-	-	-	SLOVAQUIE
SLOVENIA	-2 811	366 180	363 369	363 369	-	-	-	-	SLOVENIE
SOLOMON ISLANDS	4 290	4 470	8 760	-	-	4 290	4 470	8 760	ILES SALOMON
SOMALIA	400 224	4 470	404 694	-	395 934	4 290	4 470	404 694	SOMALIE
SOUTH AFRICA	-1 325 550	1 325 550	-	-	-	-	-	-	AFRIQUE DU SUD
SPAIN	-13 521	11 253 250	11 239 729	11 239 729	-	-	-	-	ESPAGNE
SRI LANKA	-75 920	75 920	-	-	-	-	-	-	SRI LANKA
SUDAN	30 150	35 730	65 880	-	-	30 150	35 730	65 880	SOUDAN
SURINAME	112 292	4 470	116 762	116 762	-	-	-	-	SURINAME

^a (Credits) = Payments in advance
(Crédits) = Paiements anticipés

* See also Section 2
Voir aussi section 2

Members and Associate Members	Arrears/ (credits) ^a	2006 assessment	Total amount outstanding	Receipts and credits given during 2006	Balance due -- Solde dû 31.12.2006				Membres et Membres associés
	Arriérés/ (Crédits) ^a	Contributions fixées pour 2006	Montant restant dû	Recettes et crédits bonifiés en 2006	1987-2004	2005	2006	Total	
	31.12.2005 (US\$)	(US\$)	1.1.2006 (US\$)	(US\$)	(US\$)	(US\$)	(US\$)	(US\$)	
SWAZILAND	-8 930	8 930	-	-	-	-	-	-	SWAZILAND
SWEDEN	-22 609	4 456 650	4 434 041	4 434 041	-	-	-	-	SUEDE
SWITZERLAND	-24 263	5 345 300	5 321 037	5 321 037	-	-	-	-	SUISSE
SYRIAN ARAB REPUBLIC	-	169 690	169 690	169 690	-	-	-	-	REPUBLIQUE ARABE SYRIENNE
TAJIKISTAN *	-4 470	4 470	-	-	-	-	-	-	TADJIKISTAN *
THAILAND	-933 310	933 310	-	-	-	-	-	-	THAILANDE
THE FORMER YUGOSLAV REPUBLIC OF MACEDONIA	25 760	26 800	52 560	25760	-	-	26 800	26 800	EX-REPUBLIQUE YOUGOSLAVE DE MACEDOINE
TOGO	1 029	4 470	5 499	-	-	1 029	4 470	5 499	TOGO
TOKELAU	4 390	4 470	8 860	-	100	4 290	4 470	8 860	TOKELAOU
TONGA	-4 470	4 470	-	-	-	-	-	-	TONGA
TRINIDAD AND TOBAGO	-26	98 250	98 224	98 224	-	-	-	-	TRINITE-ET-TOBAGO
TUNISIA	-3 477	142 900	139 423	100 515	-	-	38 908	38 908	TUNISIE
TURKEY	-2 881	1 654 770	1 651 889	1 651 889	-	-	-	-	TURQUIE
TURKMENISTAN *	-	22 330	22 330	22 330	-	-	-	-	TURKMENISTAN *
TUVALU	-61	4 470	4 409	4 409	-	-	-	-	TUVALU
UGANDA	-356	26 800	26 444	26 444	-	-	-	-	UGANDA
UKRAINE *	-	174 160	174 160	174 160	-	-	-	-	UKRAINE *
UNITED ARAB EMIRATES	-	1 049 410	1 049 410	1 049 410	-	-	-	-	EMIRATS ARABES UNIS
UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND	-27 361 470	27 361 470	-	-	-	-	-	-	ROYAUME-UNI DE GRANDE-BRETAGNE ET D'IRLANDE DU NORD
UNITED REPUBLIC OF TANZANIA	-26 800	26 800	-	-	-	-	-	-	REPUBLIQUE-UNIE DE TANZANIE
UNITED STATES OF AMERICA	22 028 626	101 420 570	123 449 196	89 673 578	-	-	33 775 618	33 775 618	ETATS-UNIS D'AMERIQUE
URUGUAY	937 519	214 350	1 151 869	733 090	-	204 429	214 350	418 779	URUGUAY
UZBEKISTAN	40 421	62 520	102 941	62 495	-	-	40 446	40 446	OUZBEKISTAN
VANUATU	-	4 470	4 470	4 470	-	-	-	-	VANUATU
VENEZUELA (BOLIVARIAN REPUBLIC OF)	734 000	763 620	1 497 620	734 000	-	-	763 620	763 620	VENEZUELA (REPUBLIQUE BOLIVARIENNE DU)
VIET NAM	-25 005	93 780	68 775	68775	-	-	-	-	VIET NAM
YEMEN	-93	26 800	26 707	26 707	-	-	-	-	YEMEN
ZAMBIA	-1 919	8 930	7 011	-	-	-	7 011	7 011	ZAMBIE
ZIMBABWE	-	31 260	31 260	-	-	-	31 260	31 260	ZIMBABWE
Total	24 028 472	451 114 540	475 143 012	388 495 053	29 604 164	5 957 941	51 085 854	86 647 959	Total

^a (Credits) = Payments in advance
(Crédits) = Paiements anticipés

* See also Section 2
Voir aussi section 2

2. OUTSTANDING CONTRIBUTIONS RELATING TO THE REGULAR BUDGETS OF YEARS PRIOR TO 2006 FOR WHICH THE WORLD HEALTH ASSEMBLY AUTHORIZED SPECIAL ARRANGEMENTS

2. CONTRIBUTIONS DUES AU TITRE DU BUDGET REGULIER D'EXERCICES ANTERIEURS A 2006 POUR LESQUELLES L'ASSEMBLEE MONDIALE DE LA SANTE A AUTORISE DES ARRANGEMENTS SPECIAUX

Members and Associate Members	Year in which instalments are payable Année au cours de laquelle les acomptes sont dus	Outstanding instalments payable in respect of consolidated arrears of contributions as of 1.1.2006 Acomptes restant à verser au titre des contributions arriérées consolidées au 1.1.2006 (US\$)	Payments received in 2006 Versements reçus en 2006 (US\$)	Balance of instalments payable Solde des acomptes à verser (US\$)	Membres et Membres associés
AFGHANISTAN arrangements in accordance with resolution WHA59.6	2007/2020	232 500	0	232 500	AFGHANISTAN arrangements conformément à la résolution WHA59.6
Total		232 500	0	232 500	Total
ARMENIA arrangements in accordance with resolution WHA59.7	2006 2007/2023	45 300 2 400 850	45 300 0	0 2 400 850	ARMENIE arrangements conformément à la résolution WHA59.7
Total		2 446 150	45 300	2 400 850	Total
AZERBAIJAN arrangements in accordance with resolution WHA55.5	2006 2007/2011	100 000 3 694 273	100 000 0	0 3 694 273	AZERBAIDJAN arrangements conformément à la résolution WHA55.5
Total		3 794 273	100 000	3 694 273	Total
BELARUS arrangements in accordance with resolution WHA45.23	2003 2004 2005 2006	90 836 90 836 90 836 90 836	90 836 0 0 0	0 90 836 90 836 90 836	BELARUS arrangements conformément à la résolution WHA45.23
Total		363 344	90 836	272 508	Total
CENTRAL AFRICAN REPUBLIC arrangements in accordance with resolution WHA59.8	2006 2007/2010	32 970 131 871	0 0	32 970 131 871	REPUBLIQUE CENTRAFRICAINE arrangements conformément à la résolution WHA59.8
Total		164 841	0	164 841	Total
DOMINICAN REPUBLIC arrangements in accordance with resolution WHA59.9	2006 2007/2020	67 970 951 602	0 0	67 970 951 602	REPUBLIQUE DOMINICAINE arrangements conformément à la résolution WHA59.9
Total		1 019 572	0	1 019 572	Total
GEORGIA arrangements in accordance with resolution WHA58.8	2006 2007/2020	88 785 4 350 378	88 460 0	325 4 350 378	GEORGIE arrangements conformément à la résolution WHA58.8
Total		4 439 163	88 460	4 350 703	Total
IRAQ arrangements in accordance with resolution WHA58.9	2006 2007/2020	426 579 5 972 222	423 603 0	2 976 5 972 222	IRAQ arrangements conformément à la résolution WHA58.9
Total		6 398 801	423 603	5 975 198	Total

Members and Associate Members	Year in which instalments are payable Année au cours de laquelle les acomptes sont dus	Outstanding instalments payable in respect of consolidated arrears of contributions as of 1.1.2006 Acomptes restant à verser au titre des contributions arriérées consolidées au 1.1.2006 (US\$)	Payments received in 2006 Versements reçus en 2006 (US\$)	Balance of instalments payable Solde des acomptes à verser (US\$)	Membres et Membres associés
KAZAKHSTAN	2006	200 000	200 000	0	KAZAKHSTAN
arrangements in accordance with resolution WHA56.11	2007/2012	3 815 253	1 624 301	2 190 952	arrangements conformément à la résolution WHA56.11
Total		4 015 253	1 824 301	2 190 952	Total
LIBERIA	2000	71 336	71 336	0	LIBERIA
arrangements in accordance with resolution WHA52.3	2001	71 336	71 336	0	arrangements conformément à la résolution WHA52.3
	2002	71 336	71 336	0	
	2003	71 338	71 338	0	
Total		285 346	285 346	0	Total
REPUBLIC OF MOLDOVA	2006	245 000	245 000	0	REPUBLIQUE DE MOLDOVA
arrangements in accordance with resolution WHA58.10	2007/2020	2 705 023	0	2 705 023	arrangements conformément à la résolution WHA58.10
Total		2 950 023	245 000	2 705 023	Total
TAJIKISTAN	2006	51 460	51 460	0	TADJIKISTAN
arrangements in accordance with resolution WHA58.11	2007/2015	463 144	43 285	419 859	arrangements conformément à la résolution WHA58.11
Total		514 604	94 745	419 859	Total
TURKMENISTAN	2006	125 900	125 900	0	TURKMENISTAN
arrangements in accordance with resolution WHA59.10	2007/2015	1 133 114	120 884	1 012 230	arrangements conformément à la résolution WHA59.10
Total		1 259 014	246 784	1 012 230	Total
UKRAINE	2006	1 300 000	1 300 000	0	UKRAINE
arrangements in accordance with resolution WHA57.6	2007/2018	33 283 118	1 596 624	31 686 494	arrangements conformément à la résolution WHA57.6
Total		34 583 118	2 896 624	31 686 494	Total
Grand total		62 466 002	6 340 999	56 125 003	Total général

3. CONTRIBUTIONS FOR YEAR 2007 RECEIVED IN ADVANCE
3. CONTRIBUTIONS POUR L'ANNEE 2007 RECUES EN AVANCE

Members and Associate Members	Assessment Sommes fixées (US\$)	Cash receipts and credit given Encaissements et crédits bonifiés (US\$)	Balance due Sommes restant à payer (US\$)	Membres et Membres associés
Albania	22 330	22 330	-	Albanie
Angola	4 470	4	4 466	Angola
Australia	7 109 200	93 036	7 016 164	Australie
Bahamas	58 050	25 500	32 550	Bahamas
Bahrain	133 970	539	133 431	Bahrein
Bangladesh	44 660	44 660	-	Bangladesh
Benin	8 930	536	8 394	Bénin
Bolivia	40 190	38 630	1 560	Bolivie
Brazil	6 801 070	91 450	6 709 620	Brésil
Brunei Darussalam	151 830	18 011	133 819	Brunéi Darussalam
Bulgaria	75 920	8 363	67 557	Bulgarie
Burkina Faso	8 930	8 930	-	Burkina Faso
Burundi	4 470	3 368	1 102	Burundi
Cameroon	35 730	35 730	-	Cameroun
Canada	12 561 660	12 561 660	-	Canada
China	9 167 830	1 296 947	7 870 883	Chine
Colombia	692 170	214 427	477 743	Colombie
Congo	4 470	4 470	-	Congo
Costa Rica	133 970	36 969	97 001	Costa Rica
Croatia	165 230	1 423	163 807	Croatie
Cuba	192 020	41 454	150 566	Cuba
Cyprus	174 160	394	173 766	Chypre
Czech Republic	817 200	1 954	815 246	République tchèque
Denmark	3 206 290	46 801	3 159 489	Danemark
Dominican Republic	156 300	24 067	132 233	République dominicaine
El Salvador	98 250	12 031	86 219	El Salvador
Estonia	53 590	50 425	3 165	Estonie
Ethiopia	17 860	569	17 291	Ethiopie
Fiji	17 860	252	17 608	Fidji
Finland	2 380 150	31 148	2 349 002	Finlande
France	28 287 030	475 950	27 811 080	France
Gabon	40 190	40 190	-	Gabon
Ghana	17 860	17 860	-	Ghana
Greece	2 366 760	222 609	2 144 151	Grèce
Guatemala	133 970	830	133 140	Guatemala
Guinea	13 400	40	13 360	Guinée
Guyana	4 470	263	4 207	Guyana
Honduras	22 330	110	22 220	Honduras
Hungary	562 660	5 310	557 350	Hongrie
Iceland	151 830	2 254	149 576	Islande
India	1 880 010	152 818	1 727 192	Inde
Israel	2 085 430	148 005	1 937 425	Israël
Jamaica	35 730	2 407	33 323	Jamaïque
Japan	86 937 160	273 490	86 663 670	Japon
Jordan	49 120	173	48 947	Jordanie
Kazakhstan	111 640	111 640	-	Kazakhstan
Kenya	40 190	2 407	37 783	Kenya
Kiribati	4 470	4 470	-	Kiribati

Members and Associate Members	Assessment Sommes fixées (US\$)	Cash receipts and credit given Encaissements et crédits bonifiés (US\$)	Balance due Sommes restant à payer (US\$)	Membres et Membres associés
Kuwait	723 430	5 462	717 968	Koweït
Lao People's Democratic Republic	8 680	90	8 590	Rép. démocratique populaire lao
Latvia	66 990	66 990	-	Lettonie
Lebanon	107 180	9 624	97 556	Liban
Liberia	4 470	4 470	-	Libéria
Lithuania	107 180	10 828	96 352	Lituanie
Luxembourg	343 850	4 163	339 687	Luxembourg
Malawi	4 470	35	4 435	Malawi
Malaysia	906 510	906 510	-	Malaisie
Maldives	4 470	4 470	-	Maldives
Mali	8 930	568	8 362	Mali
Malta	62 520	818	61 702	Malte
Mauritius	49 120	624	48 496	Maurice
Mexico	8 408 680	1 087 773	7 320 907	Mexique
Micronesia (Federated States of)	4 470	273	4 197	Micronésie (Etats fédérés de)
Monaco	13 400	57	13 343	Monaco
Mongolia	4 470	7	4 463	Mongolie
Mozambique	4 470	4 470	-	Mozambique
Namibia	26 800	283	26 517	Namibie
Nepal	17 860	63	17 797	Népal
Netherlands	7 546 820	52 230	7 494 590	Pays-Bas
New Zealand	986 890	986 890	-	Nouvelle-Zélande
Nicaragua	4 470	24	4 446	Nicaragua
Nigeria	187 560	66 948	120 612	Nigéria
Norway	3 032 130	38 536	2 993 594	Norvège
Oman	312 590	27 292	285 298	Oman
Panama	84 850	7 221	77 629	Panama
Philippines	424 230	18 049	406 181	Philippines
Portugal	2 098 820	5 018	2 093 802	Portugal
Romania	267 940	2 023	265 917	Roumanie
Russian Federation	4 912 140	48 130	4 864 010	Fédération de Russie
Rwanda	4 470	55	4 415	Rwanda
Saint Kitts and Nevis	4 470	49	4 421	Saint-Kitts-et-Nevis
Saint Lucia	8 930	51	8 879	Sainte-Lucie
Samoa	4 470	4 470	-	Samoa
Sao Tome and Principe	4 470	4 470	-	Sao Tomé-et-Principe
Saudi Arabia	3 183 960	2 719 906	464 054	Arabie saoudite
Senegal	22 330	22 330	-	Sénégal
Serbia and Montenegro	84 850	374	84 476	Serbie-et-Monténégro
Singapore	1 732 650	275 809	1 456 841	Singapour
Slovakia	227 750	1 891	225 859	Slovaquie
South Africa	1 325 550	1 325 550	-	Afrique du Sud
Spain	11 253 250	66 554	11 186 696	Espagne
Sri Lanka	75 920	75 920	-	Sri Lanka
Swaziland	8 930	8 930	-	Swaziland
Sweden	4 456 650	42 620	4 414 030	Suède
Switzerland	5 345 300	55 155	5 290 145	Suisse
Tajikistan	4 470	4 470	-	Tadjikistan
Thailand	933 310	16 089	917 221	Thaïlande

Members and Associate Members	Assessment Sommes fixées (US\$)	Cash receipts and credit given Encaissements et crédits bonifiés (US\$)	Balance due Sommes restant à payer (US\$)	Membres et Membres associés
Tonga	4 470	4 470	-	Tonga
Turkey	1 654 770	12 285	1 642 485	Turquie
Turkmenistan	22 330	22 330	-	Turkménistan
Tuvalu	4 470	53	4 417	Tuvalu
United Arab Emirates	1 049 410	7 263	1 042 147	Emirats arabes unis
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	27 361 470	27 361 470	-	Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord
United Republic of Tanzania	26 800	22 979	3 821	République-Unie de Tanzanie
Vanuatu	4 470	4 470	-	Vanuatu
Viet Nam	93 780	16 846	76 934	Viet Nam
Total		51 613 702		

4. AMOUNTS OWED BY FORMER MEMBER STATES

4. MONTANTS DUS PAR D'ANCIENS ETATS MEMBRES

An amount of US\$ 5 532 592 is owed to WHO in respect of unpaid assessed contributions due by the former Yugoslavia.

Un montant de US\$ 5 532 592 est dû à l'OMS au titre des contributions non réglées de l'ex-Yougoslavie.

**MEMBERS IN ARREARS IN THE PAYMENT OF THEIR CONTRIBUTIONS TO AN EXTENT
THAT WOULD JUSTIFY INVOKING ARTICLE 7 OF THE CONSTITUTION
Status as at 31 December 2006
(US\$)**

Members	Amounts payable during									
	1987 to 1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	Total
Members that have lost their voting privileges as from previous World Health Assemblies										
Antigua and Barbuda	110 560	8 370	8 410	8 410	8 422	8 422	8 590	12 880	13 400	187 464
Argentina		4 213 130	4 562 180	4 562 180	4 597 512	4 026 622	4 735 350	4 103 510	4 269 090	35 069 574
Central African Republic (resolution WHA59.8)										
current year									4 470	4 470
rescheduled arrears									32 970	32 970
Comoros	410 246	4 190	4 200	4 200	4 211	4 210	4 290	4 290	4 470	444 307
Dominican Republic (resolution WHA59.9)										
current year									120 575	120 575
rescheduled arrears									67 970	67 970
Georgia (resolution WHA58.8)										
current year										
rescheduled arrears									325	325
Guinea-Bissau	192 999	4 190	4 200	4 200	4 211	4 210	4 290	4 290	4 470	227 060
Iraq (resolution WHA58.9)										
current year										
rescheduled arrears									2 976	2 976
Kyrgyzstan	1 123 293	33 480	25 230	25 230	4 211	4 210	4 290	4 290	4 470	1 228 704
Nauru	69 945	4 185	4 200	4 200	4 211	4 210	4 290	4 290	4 470	104 001
Niger	36 987	8 370	8 410	8 410	4 211	4 210	4 290	4 290	4 470	83 648
Somalia	370 633	4 190	4 200	4 200	4 211	4 210	4 290	4 290	4 470	404 694
Members that may lose their voting privileges as from the Sixtieth World Health Assembly (resolution WHA59.5)										
Democratic Republic of Congo						215	16 740	12 880	13 400	43 235
Dominica						3 680	4 290	4 290	4 470	16 730
Other Members concerned (resolution WHA41.7)										
Belarus										
current year							80 266	77 260	80 380	237 906
rescheduled arrears							90 836	90 836	90 836	272 508
Cape Verde							4 243	4 290	4 470	13 003
Iran (Islamic Republic of)							188 382	673 900	701 100	1 563 382
Palau							3 946	4 290	4 470	12 706

= = =

**MEMBRES REDEVABLES D'ARRIERES DE CONTRIBUTIONS DANS UNE MESURE
QUI JUSTIFIERAIT L'APPLICATION DE L'ARTICLE 7 DE LA CONSTITUTION
Situation au 31 décembre 2006**

Etats Membres	Montants payables (en dollars des Etats-Unis) en									
	1987 à 1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	Total
Membres ayant perdu leur droit de vote à des Assemblées de la Santé antérieures										
Antigua-et-Barbuda	110 560	8 370	8 410	8 410	8 422	8 422	8 590	12 880	13 400	187 464
Argentine		4 213 130	4 562 180	4 562 180	4 597 512	4 026 622	4 735 350	4 103 510	4 269 090	35 069 574
Comores	410 246	4 190	4 200	4 200	4 211	4 210	4 290	4 290	4 470	444 307
Géorgie (résolution WHA58.8) année en cours arriérés échelonnés									325	325
Guinée-Bissau	192 999	4 190	4 200	4 200	4 211	4 210	4 290	4 290	4 470	227 060
Iraq (résolution WHA58.9) année en cours arriérés échelonnés									2 976	2 976
Kirghizistan	1 123 293	33 480	25 230	25 230	4 211	4 210	4 290	4 290	4 470	1 228 704
Nauru	69 945	4 185	4 200	4 200	4 211	4 210	4 290	4 290	4 470	104 001
Niger	36 987	8 370	8 410	8 410	4 211	4 210	4 290	4 290	4 470	83 648
République centrafricaine (résolution WHA59.8) année en cours arriérés échelonnés									4 470	4 470
République dominicaine (résolution WHA59.9) année en cours arriérés échelonnés									120 575	120 575
Somalie	370 633	4 190	4 200	4 200	4 211	4 210	4 290	4 290	4 470	404 694
Membres risquant de perdre leur droit de vote à partir de la Soixantième Assemblée mondiale de la Santé (résolution WHA59.5)										
Dominique						3 680	4 290	4 290	4 470	16 730
République démocratique du Congo						215	16 740	12 880	13 400	43 235
Autres Membres concernés (résolution WHA41.7)										
Bélarus année en cours arriérés échelonnés							80 266	77 260	80 380	237 906
Cap-Vert							90 836	90 836	90 836	272 508
Iran (République islamique d')							4 243	4 290	4 470	13 003
Palaos							188 382	673 900	701 100	1 563 382
							3 946	4 290	4 470	12 706

= = =